

इण्डियन एसोसियेशन फॉर द कल्चिवेशन ऑफ साइन्स
INDIAN ASSOCIATION FOR THE CULTIVATION OF SCIENCE

यादवपुर, कोलकाता - 700032 / Jadavpur, Kolkata - 700032

अवकाश यात्रा रियायत बिल
LEAVE TRAVEL CONCESSION BILL

..... वर्षों के ब्लॉक के लिए/For the Block of Years

1. नाम / Name 2. पद / Designation.....

3. वेतन / Pay 4. विभाग / Department

अनुमोदित अवकाश की प्रकृति तथा अवधि / Nature and period of leave sanctioned :-

Nature of leave से / From तक / To

परिवार के उन सदस्यों का विवरण जिनके अवकाश यात्रा रियायत का दावा किया गया है / Particulars of members of Family in respect of whom the leave Travel concession has been claimed :-

क्रमांक Sl. No.	नाम Name	उम्र Age	कर्मचारी के साथ संपर्क Relationship with the Employee
--------------------	-------------	-------------	--

कर्मचारी तथा उनके परिवार के सदस्यों द्वारा की गई यात्रा का विवरण / Details of Journey performed by the employee and the members of his / her family.

निर्गमन Departure	आगमन Arrival	दूरी Distance	यात्रा का साधन Mode of travel	निर्वाह की श्रेणी class of accommo- dation	भाड़ों की संख्या No. of Fares	चुकाया गया भाड़ा Fare paid रू./Rs.
----------------------	-----------------	------------------	----------------------------------	--	----------------------------------	--

प्रत्याहरित अग्रिम की रकम, अगर कोई हो तो / Amount of advance. if any drawn रू./ Rs.....

उस यात्रा का विवरण जिसके लिए कर्मचारी अपने हक से उच्च श्रेणी के आवास का व्यवहार करता है (अनुमोदन संख्या तथा तारीख देना आवश्यक है)

Particulars of Journey for which higher class of accommodation than the one which the employee is entitled was used (Sanction No. and date to be given)

स्थान/Place	यात्रा का साधन/ Mode of Conveyance	जिस श्रेणी के हकदार हों Class to which entitled	जिस श्रेणी से वात्सव में यात्रा की गई हो Class by which actually travelled	भाड़ों की संख्या No.of fares	चुकाया गया भाड़ा Fare paid रू/Rs
से/From	तक/To				

रेल द्वारा जुड़े हुए दो स्थानों के बीच की गई सड़क यात्रा का विवरण Particulars of Journey performed by road between places connected by Rail.

यह प्रमाणित है कि : Certified that :

- 1. उपर दी गई सूचना मेरी जानकारी तथा विश्वास के अनुसार सत्य है।
The information as given above is true to the best of my knowledge and belief.
- 2. मेरे पति / पत्नि सरकारी सेवा में नियुक्त नहीं हैं / मेरे पति / पत्नि सरकारी सेवा में नियुक्त हैं लेकिन उन्होंने अलग से अपने लिए या परिवार के किसी अन्य सदस्य के लिए संबंधितवर्षों के ब्लॉक के लिए यह रियायत नहीं ली है।
That my husband / wife is not employed in Government service / that my husband / wife is employed in Government service and the concession has not been availed by him / her separately for himself/herself or for any of the family members for the concerned block of Years
- 3. मेरे पति / पत्नि जिनके लिए मैंने अ. या. रि. का दावा किया है वे नियुक्त हैं (सार्वजनिक क्षेत्र के उपक्रम / निगम / स्वायत्तशासी निकाय का नाम) जो अ. या. रि. की सुविधा देती तो है लेकिन उन्होंने अपने नियोक्ता से अपने लिए कोई दावा नहीं किया है और न ही करना चाहते / चाहती हैं।
That my husband / wife for whom LTC is claimed by me is employed (Name of the public sector Undertaking / Corporation / Autonomous Body etc.), which provides leave travel concession facilities but he / she has not preferred and will not prefer any claim in this behalf to his / her employer.